

GEMEINDE TISENS
Autonome Provinz Bozen - Südtirol



COMUNE DI TESIMO
Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES GEMEINDEAUSSCHUSSES

VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE

Sitzung vom

Seduta del
18.02.2026Uhr – Ore
16:30

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ festgesetzten Formvorschriften wurden für heute, im Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale „Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige“ vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa Giunta Comunale

			Abw. Entsch./ Ass. Giust.	Abw. Unentsch./ Ass. Ingiust.
Bürgermeister	HOLZNER Christoph	Sindaco		
Vize-Bürgermeisterin	KRÖSS Roswitha	Vice-Sindaca		
Gemeindereferentin	FREI UNTERHOLZNER Elisabeth	Assessore		
Gemeindereferentin	GASSEBNER STEINKELLER Maria	Assessore		
Gemeindereferentin	LOCHMANN Annabell Elisabeth	Assessore		

Ihren Beistand leistet Gemeindereferentin

Assiste Assessore

FREI UNTERHOLZNER Elisabeth

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt
Frau/HerrRiconosciuto legale il numero degli intervenuti, la/il
Signora/e

HOLZNER Christoph

in ihrer/seiner Eigenschaft als Bürgermeister den
Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Behandelt
wird folgender

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e
dichiara aperta la seduta. Si tratta il seguente

GEGENSTAND

OGGETTO

**Personal - Mensadienst - Rückvergütung an
die Gemeindeangestellten für den Zeitraum
vom 01.07.2025 bis 31.12.2025**

**Personale - Servizio mensa - rimborso al
personale comunale per il periodo dal 01/07/2025
al 31/12/2025**

Die Gemeindesekretärin verlässt im Sinne des Art. 65 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2) den Saal. Ihre Funktion wird von der Referentin Frau Elisabeth Frei Unterholzner übernommen.

Nach Einsichtnahme in den Gemeindeausschussbeschluss Nr. 154 vom 20.09.2001 über die Einrichtung eines Mensadienstes für das Gemeindepersonal;

Nach Einsichtnahme in den Gemeindeausschussbeschluss Nr. 202 vom 16.05.2023 über die Genehmigung des dezentralen Abkommens vom 28.03.2023 zur Regelung der Arbeitszeit, der Fernarbeit und des Mensadienstes der Bediensteten der Gemeinde Tisens;

Darauf hingewiesen, dass jenes Personal zum Mensadienst zugelassen wird, welches täglich effektiv nicht weniger als sechs Stunden arbeitet. Auch das Personal, welches am Nachmittag zum Dienst zurückkehrt und mindestens eine Stunde arbeitet und eine tägliche effektive Arbeitszeit von mindestens 5 Stunden und 30 Minuten aufweist, hat Anrecht auf den Mensadienst;

Hervorgehoben, dass lt. Artikel 23 des dezentralen Abkommens zur Regelung des Mensadienstes für die Bediensteten der Gemeinde Tisens, jenem Mitarbeiter, welcher an einem Arbeitstag eine Mahlzeit in einem Gastbetrieb im Gemeindegebiet von Tisens einnimmt, für das Jahr 2025 eine Rückerstattung von 7,00 € pro belegte Ausgabe zusteht;

Nach Einsichtnahme in die folgenden Steuerquittungen von Gastbetrieben aus Tisens für die eingenommenen Mahlzeiten der Angestellten:

- Matrikel 70: 01 Steuerquittung
- Matrikel 73: 02 Steuerquittungen
- Matrikel 110: 03 Steuerquittungen
- Matrikel 288: 11 Steuerquittungen
- Matrikel 292: 12 Steuerquittungen
- Matrikel 299: 03 Steuerquittungen

Nach Einsichtnahme in:

- das geltende Strategiedokument;
- den geltenden Haushaltsvoranschlag;
- den Arbeitsplan zum geltenden Haushaltsvoranschlag;
- den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. 3. Mai 2018, Nr. 2) in geltender Fassung,
- die geltende Gemeindesatzung;
- die geltende Gemeindeverordnung über die Regelung der Verträge;
- die geltende Gemeindeverordnung über das Rechnungswesen;
- der Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und der Bezirksgemeinschaften (LG vom 12. Dezember 2016, Nr. 25);
- des staatlichen Einheitstextes der Gemeinde-

Die Gemeindesekretärin verlässt im Sinne des Art. 65 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2) den Saal. Ihre Funktion wird von der Referentin Frau Elisabeth Frei Unterholzner übernommen.

Vista la delibera della giunta comunale nr. 154 del 20/09/2001 riguardante l'istituzione di un servizio mensa per il personale comunale;

Vista la delibera della giunta comunale nr. 202 del 16/05/2023 riguardante l'approvazione di un accordo decentrato del 28/03/2023 per il regolamento dell'orario di lavoro, del lavoro a distanza e del servizio mensa dei dipendenti del Comune di Tesimo;

Dato atto che il personale con orario di lavoro giornaliero effettivo non inferiore a sei ore può usufruire del servizio di mensa. Anche il personale, che rientra in servizio nel pomeriggio e che lavora almeno un'ora e ha un orario di lavoro giornaliero effettivo di almeno 5 ore e 30 minuti ha il diritto al servizio mensa;

Rilevato, che secondo l'articolo 23 dell'accordo decentrato per il servizio mensa per i dipendenti del comune di Tesimo, a ogni dipendente che in un giorno lavorativo consuma un pasto in un locale nel territorio del comune di Tesimo, spetta un rimborso di € 7,00 per ogni spesa documentata per l'anno 2025;

Viste le seguenti ricevute fiscali per pranzi goduti in esercizi pubblici di Tesimo dalle dipendenti:

- Matricola 70: 01 ricevuta fiscale
- Matricola 73: 02 ricevute fiscali
- Matricola 110: 03 ricevute fiscali
- Matricola 288: 11 ricevute fiscali
- Matricola 292: 12 ricevute fiscali
- Matricola 299: 03 ricevute fiscali

Visto

- al vigente documento unico di programmazione;
- al vigente bilancio di previsione;
- al piano operativo per il vigente bilancio di previsione;
- il codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. 3 maggio 2018, n. 2) nel testo vigente nonché lo statuto vigente di questa amministrazione;
- lo statuto comunale;
- il vigente regolamento comunale per la disciplina dei contratti;
- il vigente regolamento comunale di contabilità;
- all'ordinamento finanziario e contabile dei comuni e delle comunità comprensoriali (LP del 12 dicembre 2016, n. 25);
- al testo unico delle leggi sull'ordinamento de-

ordnung (GvD vom 18. August 2000, Nr. 267);

Für notwendig erachtet, gegenständliche Maßnahme im Sinne des Art. 183, Abs. 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018 für unverzüglich vollziehbar zu erklären, um die Folgemaßnahmen zügig vornehmen zu können;

Nach Einsichtnahme in die positiven Gutachten zum Beschlussvorschlag im Sinne der Art.185 und 187 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr.2 vom 03.05.2018 hinsichtlich der:

- fachlichen Ordnungsmäßigkeit (nFBIsYArZsX6KiW44U8Qc3ttgVFBbNuucYrYi6e4WrQ=)
- buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit (ZijK-GYYzxeMe+ARJtENLzZCH+HU6fDXnHlcMstdHaUE=);

BESCHLIEßT DER GEMEINDEAUSSCHUSS

einstimmig und in gesetzlicher Form:

- 1) die Rückvergütung von € 7,00 pro Mahlzeit für insgesamt 32 Mahlzeiten zum Gesamtbetrag von € 224,00 an folgende Personen für den Zeitraum vom 01.07.2025 – 31.12.2025:

Matrikel/matricola 70	01 x 7,00 = 07,00 €
Matrikel/matricola 73	02 x 7,00 = 14,00 €
Matrikel/matricola 110	03 x 7,00 = 21,00 €
Matrikel/matricola 288	11 x 7,00 = 77,00 €
Matrikel/matricola 292	12 x 7,00 = 84,00 €
Matrikel/matricola 299	03 x 7,00 = 21,00 €

- 2) die Ausgabe von 224,00 € wird über die Gehälter ausbezahlt;
- 3) diesen Beschluss aus den in den Prämissen angeführten Gründen, im Sinne von Artikel 183, Absatz 4 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018, für unverzüglich vollziehbar zu erklären.

Hinweis:

Jeder Interessierte kann gegen diesen Beschluss im Sinne von Art. 183, Abs. 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindeausschuss Einspruch erheben. Innerhalb von 60 Tagen ab dem Tage, an dem die Frist für die Veröffentlichung dieses Beschlusses abgelaufen ist (Art. 41, Absatz 2, Verwaltungsprozessordnung), kann beim Regionalen Verwaltungsgericht, Sektion Bozen, Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die

gli enti locali (d.lgs. del 18 agosto 2000, n. 267);

Ritenuto doveroso di dichiarare la presente delibera immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018, al fine di permettere uno svolgimento celere dei provvedimenti consecutivi;

Visti i pareri favorevoli sulla proposta di deliberazione ai sensi degli artt.185 e 187 del „Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino Alto Adige“ (CEL), approvato con legge regionale n.2 del 03/05/2018 in ordine:

- alla regolarità tecnica (nFBIsYArZsX6KiW44U8Qc3ttgVFBbNuucYrYi6e4WrQ=)
- alla regolarità contabile (ZijKGYyZxeMe+ARJtENLzZCH+HU6fDXnHlcMstdHaUE=);

LA GIUNTA COMUNALE DELIBERA

ad unanimità di voti espressi in forma di legge:

- 1) il rimborso di € 7,00 per pranzo per complessivi 33 pranzi con un totale di € 224,00 alle seguenti persone per il periodo dal 01.07.2025 – 31.12.2025:

- 2) la spesa di € 224,00 viene pagata con gli stipendi;
- 3) di dichiarare, per i motivi citati in premessa, la presente deliberazione immediatamente esecutiva ai sensi dell'articolo 183 comma 4 del „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“ (CEL) approvato con legge regionale n.2 del 03.05.2018.

Avvertimento:

Ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare alla Giunta Comunale opposizione avverso questa deliberazione ai sensi dell'art. 183 comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige. Entro 60 giorni dal giorno in cui sia scaduto il termine della pubblicazione della delibera (art. 41, comma 2 del Codice del Processo Amministrativo) può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa, sezione di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104 del

*Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104
vom 02.07.2010, auf 30 Tagen ab Kenntnisnah-
me reduziert.*

*02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscen-
za dell'atto.*

Gelesen, genehmigt und gefertigt
Der Vorsitzende - Il Presidente
HOLZNER Christoph

Letto, confermato e sottoscritto
Gemeindereferentin - Assessore
FREI UNTERHOLZNER Elisabeth

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale